

**The Sarmatian Review** (ISSN 1059-5872) is a triannual publication of the Polish Institute of Houston. The journal deals with Polish, Central, and Eastern European affairs, and it explores their implications for the United States. We specialize in the translation of documents. *Sarmatian Review* is indexed in the American Bibliography of Slavic and East European Studies, EBSCO, and P.A.I.S. International Database. From January 1998 on, files in PDF format are available at the Central and Eastern European Online Library ([www.ceeol.com](http://www.ceeol.com)). Subscription price is \$21.00 per year for individuals, \$28.00 for institutions and libraries (\$28.00 for individuals, \$35.00 for libraries overseas, air mail). The views expressed by authors of articles do not necessarily represent those of the Editors or of the Polish Institute of Houston. Articles are subject to editing. Unsolicited manuscripts and other materials are not returned unless accompanied by a self-addressed and stamped envelope. Please submit your contribution electronically and, if requested, send a printout by air mail. Submissions and Letters to the Editor can be emailed to <[sarmatia@rice.edu](mailto:sarmatia@rice.edu)>, with an accompanying mailing return address. Subscription checks should be mailed to *The Sarmatian Review*, P. O. Box 79119, Houston, Texas 77279-9119. *The Sarmatian Review* retains the copyright for all materials included in print and online issues. Copies for personal or educational use are permitted by section 107 and 108 of the U.S. Copyright Law. Requests for permission to redistribute, republish, or use SR materials in advertising or promotion must be submitted in writing to the Editor.

Editor: Ewa Thompson (Rice University)

Associate Editors: **Bogdan Czaykowski, 1932–2007** (University of British Columbia), Rafał Kasprowski (McGill University), Tamara Trojanowska (University of Toronto)

Editorial Advisory Committee: **Anna M. Cienciala, 1929–2014 (University of Kansas)**, George Gasyna (University of Illinois-Urbana), Janusz A. Ihnatowicz (University of Saint Thomas-Houston), Bożena Karwowska (University of British Columbia), Joseph A. Kotarba (Texas State University), **Marcus D. Leuchter, 1909–2008** (Holocaust Museum Houston), Witold J. Lukaszewski (Sam Houston State University), Theresa Kurk McGinley (North Harris College-Houston), Michael J. Mikoś (University of Wisconsin-Milwaukee), Jan Rybicki (Jagiellonian University), Dariusz Skórczewski (Catholic University of Lublin), Piotr Wilczek (University of Warsaw)

Copy Editor: Cyndy Brown

Web Pages: Jane Zhao (Rice University), Nadalia Liu (Rice University)

Web Address: <[www.ruf.rice.edu/~sarmatia](http://www.ruf.rice.edu/~sarmatia)>

Alternate Web Address: Central and East European Online Library <[ceeol.com](http://www.ceeol.com)> under Periodicals United States *Sarmatian Review*

Archival Web Address: <http://scholarship.rice.edu/handle/1911/21840>

*Worth remembering:  
donations to  
Sarmatian Review  
are tax-deductible.*

### In this issue:

<i>Sarmatian Review</i> Data .....	1936
Adam Mickiewicz, <i>Pan Tadeusz</i> —Book Eleven, translated by Christopher A. Zakrzewski ..	1939
Bronisław Wildstein, <i>Czas niedokonany</i> (reviewed by Ewa Thompson) .....	1947
Dariusz Skórczewski, <i>Teoria-Literatura-Dyskurs. Pejzaż postkolonialny</i> (reviewed by Tamara Trojanowska) .....	1948
Adam Michnik, <i>The Trouble with History: Morality, Revolution, and Counterrevolution</i> (reviewed by John M. Grondelski) .....	1951
<i>Na łuku elektrycznym: o pisaniu Andrzeja Bobkowskiego</i> , by Maciej Nowak (reviewed by Maciej Urbanowski) .....	1952
Jiří Karásek ze Lvovic, <i>A Gothic Soul</i> , translated by Kirsten Lodge (reviewed by Terrence O’Keefe) .....	1955
<i>Literature, Exile, Alterity: The New York Group of Ukrainian Poets</i> , by Maria Rewakowicz (reviewed by Mark Andryczyk) .....	1957
MORE BOOKS: <i>Debaty Artes Liberales: Inteligent, humanista, intelektualista</i> , vol. VIII, edited by Katarzyna Tomaszuk .....	1959
Andrzej Maksymilian Fredro, <i>Scriptorum Seu Togae/ Fragmenty pism, czyli uwagi o wojnie i pokoju</i> .....	1960
Aleksandra Ziolkowska-Boehm, <i>Senator Stanley Haidasz: A Statesman for All Canadians</i> .....	1960
LETTERS: James E. Reid, <i>Workers’ Rights in Canada, Workers’ Rights in Poland</i> ....	1960
About the Authors .....	1962
Thank You Note .....	1962

